

D

Montage, Anschluss und Wartung des Gerätes darf nur von entsprechend geschulten Fachkräften durchgeführt werden. Hierbei sind die entsprechenden nationalen und lokalen Vorschriften zu beachten.

Cody Light HF Türöffner



Gerätebeschreibung




Das Cody Light HF Türöffner besteht aus einer Auswertelogik und einem Bedienelement. Beide Einheiten werden durch ein einfaches zweiadriges Kabel ohne Spezialstecker verbunden. Das Cody Light HF Türöffner ist eine moderne und sichere Alternative zum herkömmlichen Schlüsselschalter. Bereits nach dem Programmieren des Passiercodes ist das Cody Light HF Türöffner einsatzfähig. Zum ansteuern des Türöffners wird lediglich der vier- bzw. fünfstellige Passiercode eingegeben und die Schlüsseltaste gedrückt. Nach korrekter Eingabe des Passiercodes wird über einen Relaiskontakt der Türöffner durch eine Spannung von 12VAC für ca. 5 Sekunden betätigt.

Passiercode:

Der Passiercode ist wahlweise ein vier - oder fünfstelliger Zahlencode, mit dem Sie Ihren Türöffner betätigen. Sie haben die Möglichkeit, vier unterschiedliche Passiercodes zu speichern. Sollten Sie bei der Eingabe in Begleitung sein, so können Sie vor der eigentlichen Codeeingabe beliebig viele andere Tasten drücken. Somit ist weitestgehend ausgeschlossen, dass sich eine fremde Person Ihren Passiercode merken kann.

Das Cody Light HF Türöffner erkennt trotzdem Ihren Passiercode als korrekt an!

Die Eingabe des Passiercodes wird grundsätzlich durch Drücken der  Taste abgeschlossen.



Hinweis: Option

Cody Universal Service Tool

Mit Hilfe des Service Tools können Sie bequem alle Programmierereinstellungen vornehmen. Alle Aktionen werden Ihnen komfortabel über ein LCD-Display angezeigt. Zudem haben Sie die Möglichkeit, gezielt Handsender durch Eingabe der jeweiligen Speicherplatznummer, zu löschen. Nach Betätigung von Handsender oder nach Eingabe eines gültigen Passiercodes, wird Ihnen der jeweilige Speicherplatz im Display angezeigt.

500.STU0.00



General-Reset



General-Reset



Die Werkseinstellung sind durch den General-Reset wieder hergestellt!

Werkseinstellung (Auslieferungszustand):

- Alle Speicherplätze gelöscht
- Steuerzeit = 5 sek.
- Sperrzeit = 20 sek.

Sperrfunktion:

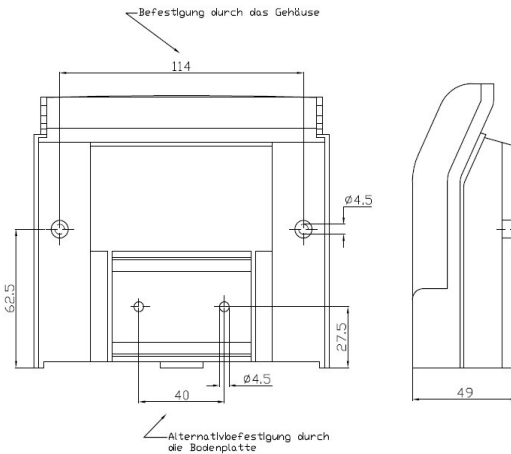
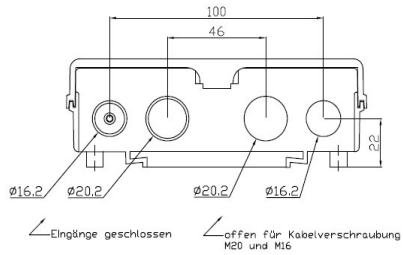
Aus Sicherheitsgründen ist das Cody Light HF Türöffner nach falscher Passiercode Eingabe für 20 Sekunden gesperrt (erkennbar an einem Dreifach-Signalton). Das Ende der Sperrzeit wird durch einen langen Signalton signalisiert

Montageanleitung



Montage der Auswerteeinheit (Innenbereich):

1. Schraubendreher in Schlitz auf Gehäusedeckel einstecken, nach oben hebeln und den Deckel öffnen.
2. Entfernen Sie die Steuerplatine (nur gesteckt).
3. Montieren Sie die mitgelieferten Kabel - Verschraubungen in das Gehäuse und stecken Sie die Platine wieder auf. Achten Sie hierbei auf richtiges Einschnappen der Platine.
4. Bohren Sie die Befestigungslöcher und schrauben Sie den Befestigungsbügel an der Wand fest.
5. Die Leitung für die Tastatur führen Sie nun durch den linken Kabel-Eingang (Dichtnippel) und die Netzleitung durch den rechten Kabel-Eingang. Achten Sie auf dichten Sitz von Dichtnippel und Kabelverschraubungen, sonst ist der Geräteschutz nicht gewährleistet.
6. Schließen Sie die Leitungen gemäß Anschlussplan an die entsprechenden Klemmen an.



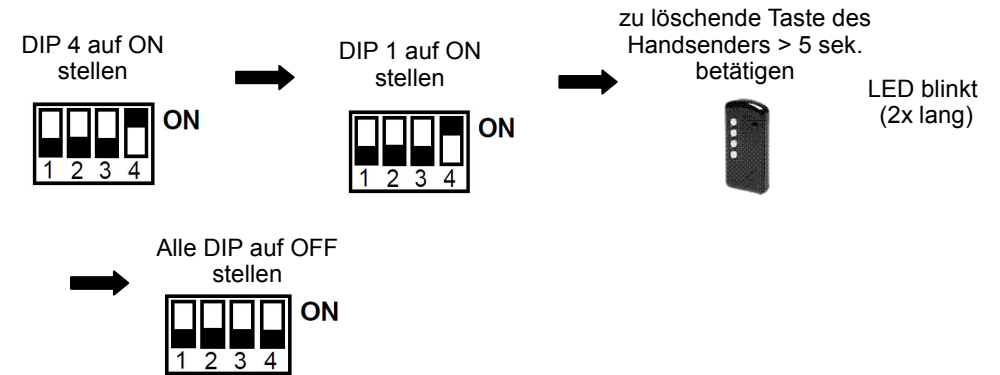
geba GmbH ist von der Gewährleistung und Produkthaftung befreit, wenn ohne unsere vorherige Zustimmung eigene bauliche Veränderungen vorgenommen werden oder unsachgemäße Installationen, gegen unsere vorgegebenen Montagerichtlinien, ausgeführt bzw. veranlasst werden. Der Weiterverarbeiter hat darauf zu achten, dass die EMV-Vorschriften eingehalten werden.

Handsender



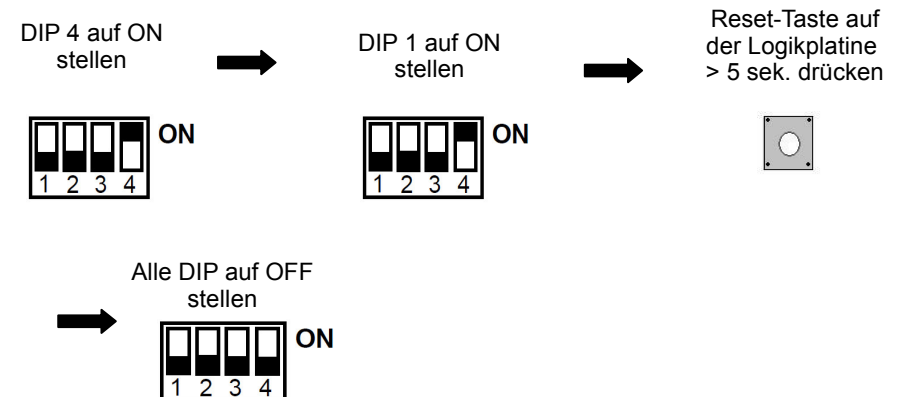
Löschen von Handsendern

Löschen spezifischer Handsender:



Der gewünschte Handsender wurde nun gelöscht!

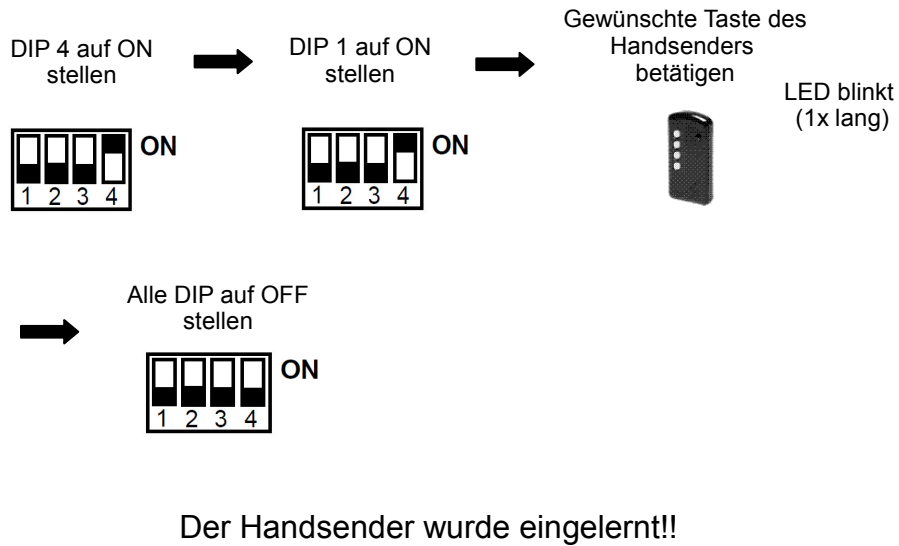
Löschen aller Handsender:



Die eingelernten Handsender wurden alle gelöscht!

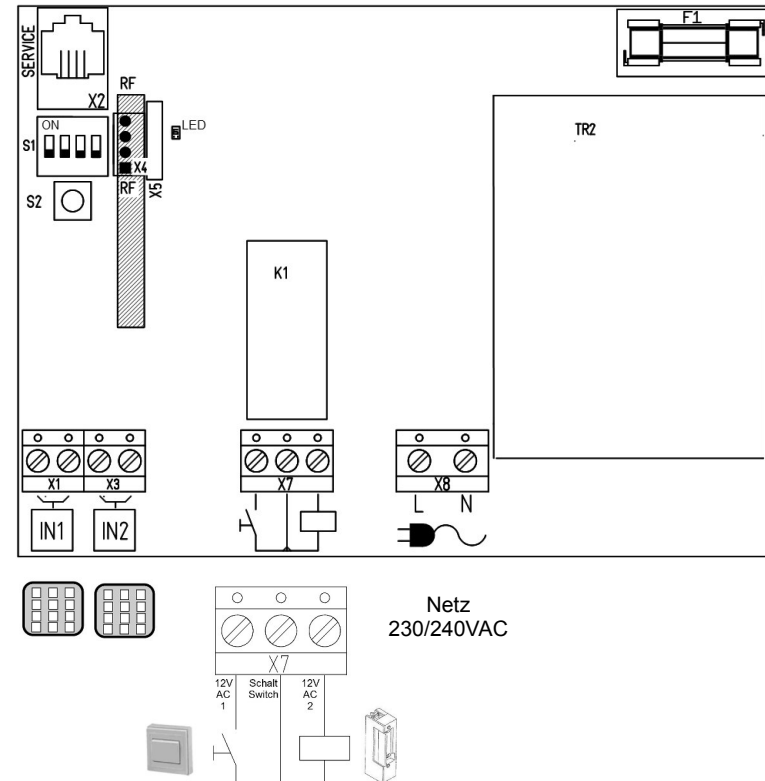
Einlernen von Handsendern

Stellen Sie vor dem Einlernen sicher, dass das optionale Funkmodul auf der Logikplatine fest aufgesteckt ist.



Technische Daten

Spannung: 230-240 V AC
 Belastung Relaisausgang: 12V AC 800mA
 Anschlüsse: 1.5 mm² max.
 Temperatur: -20 °C bis +60 °C

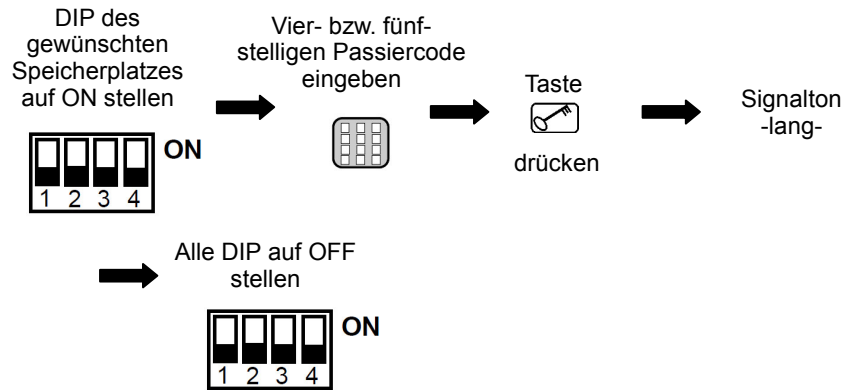


Dieses Produkt entspricht:
 EG-Richtlinien Elektromagnetische Verträglichkeit
 EN 61000-6-1 08/2002
 EN 61000-6-3 08/2002
 EG Niederspannungsrichtlinie 2006/42/EG

Eingabe eines neuen Passiercodes

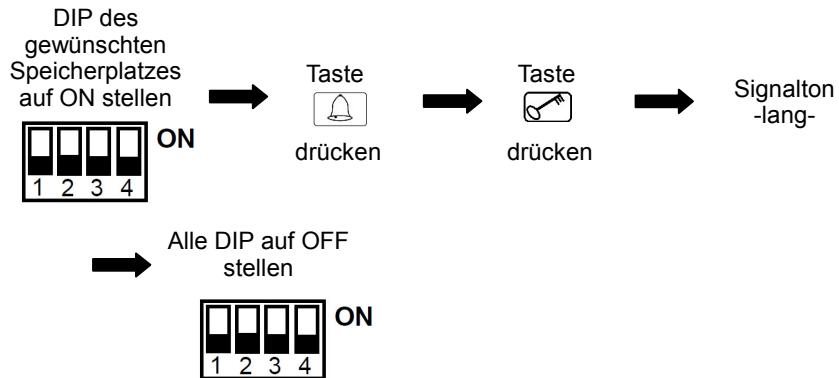
Cody Light HF Türöffner

Die vier möglichen Passiercodes werden auf denkbar einfache Weise dem Gerät einprogrammiert. In der Logikeinheit befindet sich eine Schalterleiste mit vier DIP-Schaltern (siehe untenstehendes Bild). Diese vier DIP-Schalter entsprechen den vier Speicherplätzen für die einzelnen Passiercodes.



Der neue Passiercode ist jetzt abgespeichert !

Löschen eines Passiercodes



Der ausgewählte Speicherplatz des Passiercodes ist nun gelöscht!

Eingabe eines Passiercodes



Ein korrekter Code wird erkannt; das Relais für den Türöffner zieht an!

Vor dem eigentlichen Passiercode können beliebig viele andere Tasten gedrückt werden.

Bei Eingabe eines falschen Passiercodes ertönt 3x ein Signalton; die Eingabe eines neuen Codes ist für die Dauer der Sperrzeit (werksseitig 20 sek.) nicht möglich. Der Ablauf der Sperrzeit wird durch einen langen Signalton signalisiert.

GB

Assembly, connection and maintenance of the device may only be executed by personnel trained accordingly. At this the underlying national and local regulations have to be observed.

Cody Light HF door opener




Device description



The Cody Light HF door opener consists of a decoder and a control element. Both units are connected by a simple two-wire cable without a special plug. The Cody Light HF door opener is a modern and safe alternative to traditional key switches.

The Cody Light HF door-opener can safely be used after programming the pass code.

For driving of the electric-door-lock only a four or five digit numeral code (pass code) has to be entered. After correct input of the pass code and pushing the  button the drive is triggered by the 12VAC contact for 5 sec..

Pass code:

The pass code is either a four or five digit numeral code, by which you operate your electric door lock. You have the possibility to store up to four different pass codes, which means that up to four persons with individual pass codes can open the door. If you are accompanied by another person when entering your pass code you can first press as many keys as you like before you finally enter your code. This ensures that no other person can notice your pass code.



Note: Optional Cody Universal Service Tool

The Cody Universal gives you the possibility to program your Cody Universal conveniently to your requirements.

A LCD display shows you every programming step, including the # of a used memory slot, relays settings etc.

It also allows you to delete RC transmitters directly by their used memory slot.

Ref. 500.STU0.00



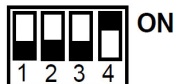
General reset



General-reset



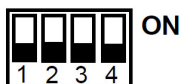
Put DIP switch 4 to ON



Push reset button on the PCB > 5 sec.



Put DIP switch back to OFF



Lock-out function:

If the lock-out function is activated, the Cody Light HF door opener automatically blocks any input for a set period (20sec.) after the input of a wrong pass code which is signalled with a (3 beeps) sound signal. The end of the blocking time is signalled by a long sound signal.

All factory settings are restored by the general reset !

Factory settings (default settings):

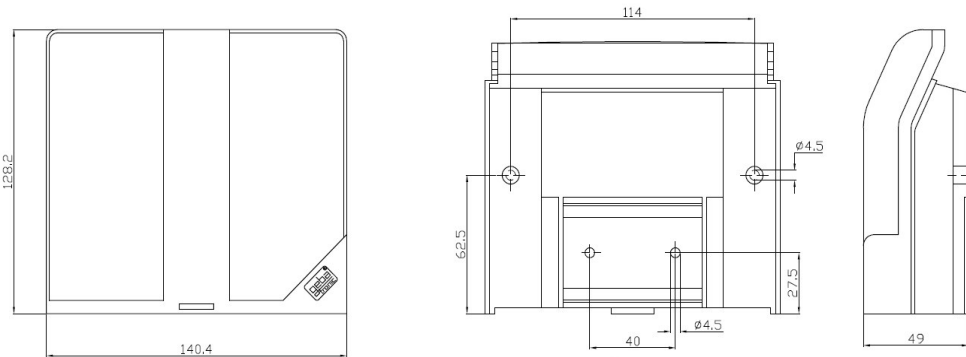
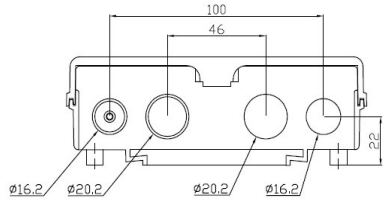
- all memory slots erased
- switching time = 5 sec.
- lock-out time = 20 sec.

Mounting instructions



Interior mounting of the logic:

1. Put the screw-driver into the gap of the enclosure front, push the screw-driver up and open the enclosure.
2. Remove the control PCB (which is force fitted to the inside of the enclosure).
3. Locate the screwed glands supplied (sealing nipple left side) in the enclosure and replace the PCB. (Please ensure PCB is firmly in position)
4. Bore the fastening holes and fix the enclosure bracket at the wall.
5. The wires for the keyboard ensure through the left cable entry (sealing nipple), the wires for the relay contact through the middle cable entry and the wires for the supply voltage ensure through the right cable entry. Ensure tight seating of sealing nipple and cable gland, otherwise the water-protection of the appliance cannot be assured.
6. According to connection diagram connect the wires to the corresponding terminals.



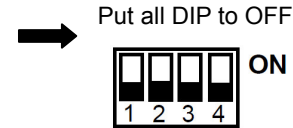
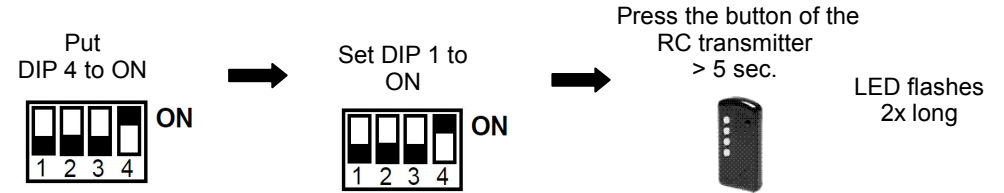
geba GmbH is released of its obligations regarding guarantee and product liability if – without prior permission - the unit has been modified, or if the installation is unproper or not in accordance with our instruction manual. The installer has to take care that the EMC-regulations are respected.

RC transmitter



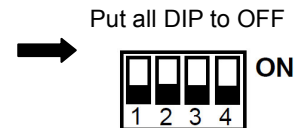
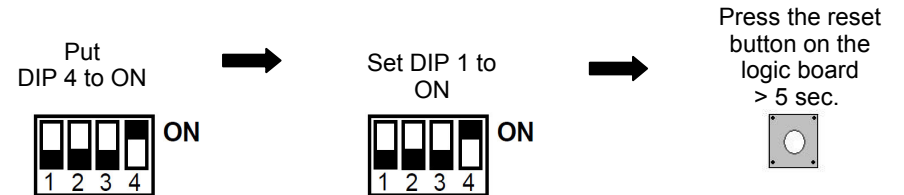
Program 2 Deleting of remote controls

Delete specific transmitter:



The specific transmitter is now deleted !

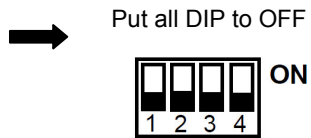
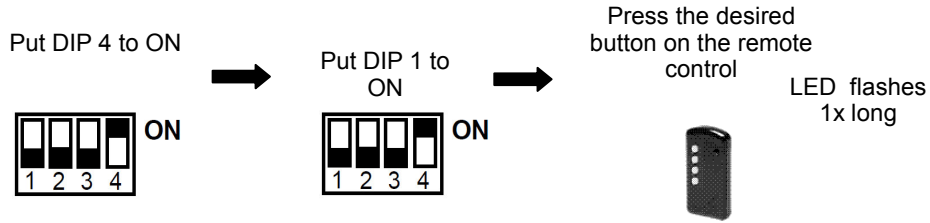
Delete all transmitters:



The taught-in transmitters are now all deleted !

Teach-in of remote controls

Make sure before the teach-in that the optional wireless module is plugged in firmly at the logic board.



The transmitter is programmed!

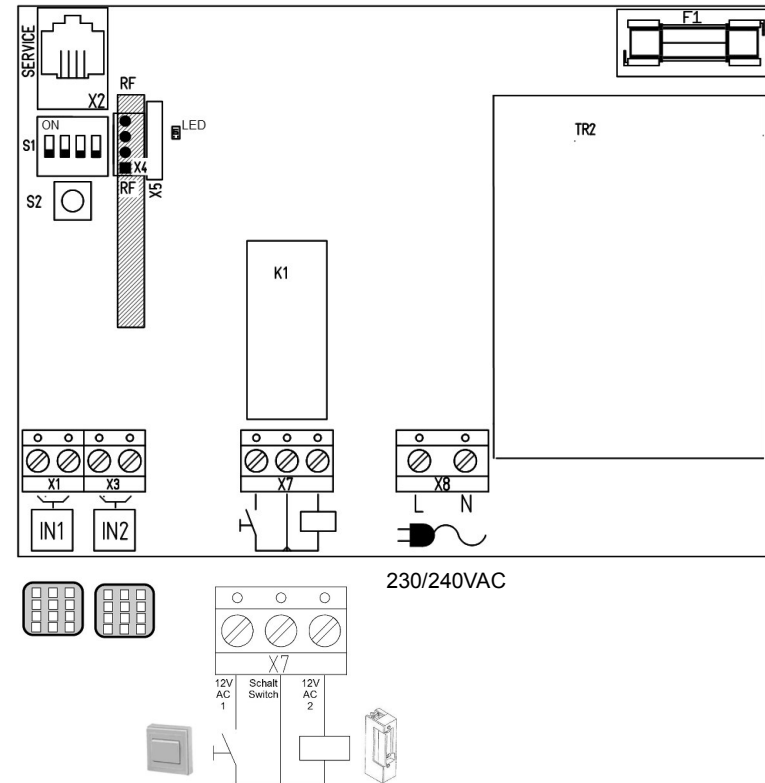
Technical data

Supply voltage: 230-240 V AC

Output: 12V AC 800mA

Connections: 1.5 mm² max.

Ambient temperature: -20 °C to +60 °C



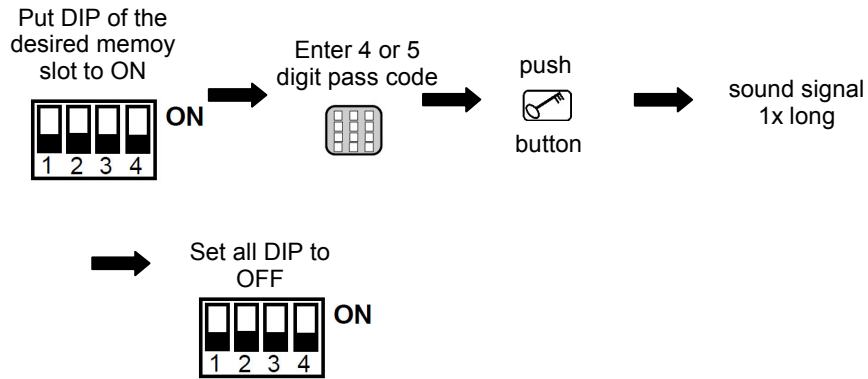
This product complies with:
 EC Electromagnetic Compatibility Directives
 EN 61000-6-1 08/2002
 EN 61000-6-3 08/2002
 Low Voltage Directive 2006/42/EC

Keypad



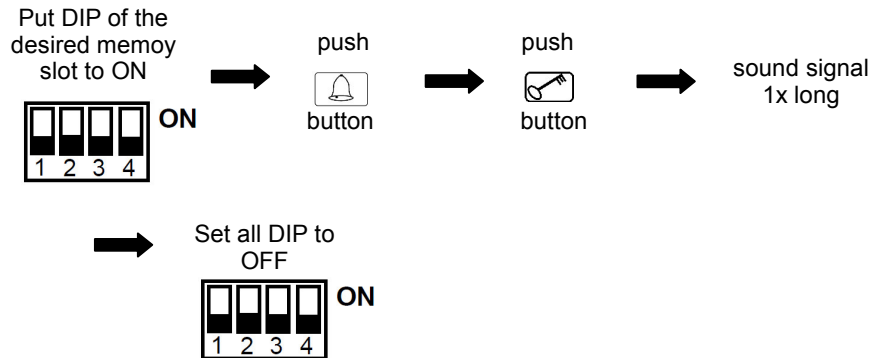
Creating a new pass code

Cody Light HF Door-opener (up to 4 pass code for the relay output)
The four possible pass codes are programmed in the easiest way.
There are four DIP switches on the logic unit (see picture below). These four DIP switches correspond to the four memory slots for each pass code.



The new pass code is now saved!

Deleting a pass code



The selected memory slot of the pass code is now deleted!

Keypad



Entering a pass code



A correct code is detected; the corresponding relay is switched!

Before the actual pass code, you can press any other keys to prevent fraud.

If an incorrect pass code is entered, you will hear a sound signal (3 beeps).
Entering a new pass code is only possible after the lock-out period (factory: 20 sec.) which end is signalled by a long sound signal.

E

El montaje, conexión y mantenimiento de esta unidad deben ser realizados sólo por personal autorizado. Las normas, reglamento y estándares locales deben ser cumplidos por el instalador de esta unidad.

Cody Light HF Abrepuertas



Descripción


geba[®]
e-tronic

El Cody Light HF Abrepuertas está compuesto de una unidad lógica que necesita un elemento de control. Ambas unidades se conectan mediante un cable bifilar sin necesidad de conexiones especiales. El Cody Light HF Abrepuertas es una moderna y segura alternativa para el inversor a llave. Mediante el uso de los códigos de acceso de 4 o 5 cifras usted puede accionar un abridor de puertas alimentado a 12VAC que accione durante 5 segundos.

Código de acceso:

El código de acceso es un código numérico de 4 ó 5 cifras que le permitirá accionar su puerta. Antes de introducir el código de acceso usted puede pulsar tantas teclas como quiera. De esta forma en caso de no estar solo al introducir el código puede evitar que memoricen el código de acceso al verle pulsarlo en el teclado.

El Cody Light HF Abrepuertas reconocerá el código de acceso como correcto.

Tras introducir el código de acceso debe pulsar 

geba[®]
e-tronic

ATENCIÓN: Cody Universal Service Tool OPCIONAL

El Cody Universal Service Tool le ayudará a programar su Cody Universal. Le facilitará la programación de las diferentes posibilidades gracias a la pantalla LCD. Con esta herramienta tiene la posibilidad de programar o borrar una posición determinada, especialmente indicado para los mandos a distancia. Una vez introducido un Código de Acceso correcto, o activado el sistema mediante mando a distancia, en la pantalla le aparecerá la posición en la memoria de ese elemento en concreto.

500.STU0.00

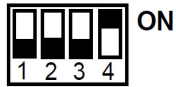


General-Reset



Reset General

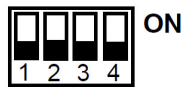
Ponga el DIP 4 en posición ON



Presione > 5 seg. El botón Reset



Ponga el DIP 4 en posición OFF



El sistema queda con la configuración de fábrica después del Reset General

Configuración de fábrica (Códigos por defecto):

- Todas las posiciones en la memoria borradas
- Tiempo activación del relé = 5 seg.
- Tiempo de bloqueo = 20 seg.



Función de bloqueo:

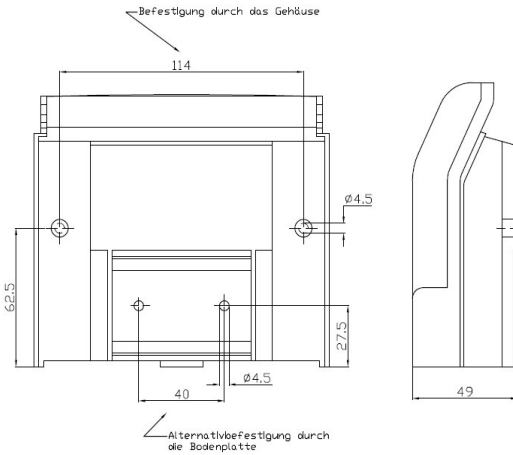
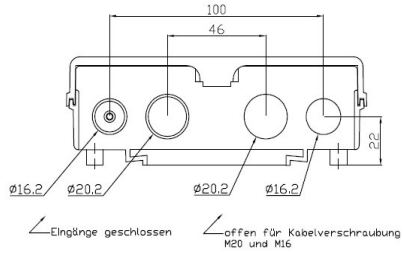
El Cody Light HF se bloqueará automáticamente durante veinte segundos después de pulsar un código de acceso falso, (este bloqueo se reconocerá por un triple pitido). El fin del tiempo de bloqueo se reconocerá mediante un largo pitido.

Instrucciones



Montaje del Cody Universal (En el interior):

1. Con la ayuda de un destornillador abra la tapa de la unidad.
2. Saque la placa lógica (está sólo sujeta con las grapas, no atornillada)
3. Monte los prenestopos para los cables conforme el montaje que desee. Fije la placa lógica de nuevo mediante presión, debe quedar sujeta con las grapas.
4. Taladre los agujeros en la pared y atornille el estribo de fijación situado en la parte de detrás de la unidad.
5. El cable para el teclado o elemento de control se debe pasar por el prensaestopos de la izquierda, el de alimentación por el de la derecha. Tenga en cuenta que los prensaestopos garantizan el aislamiento de la placa lógica, asegurese del correcto montaje
6. Conecte los elementos y la alimentación a los bornes adecuados.



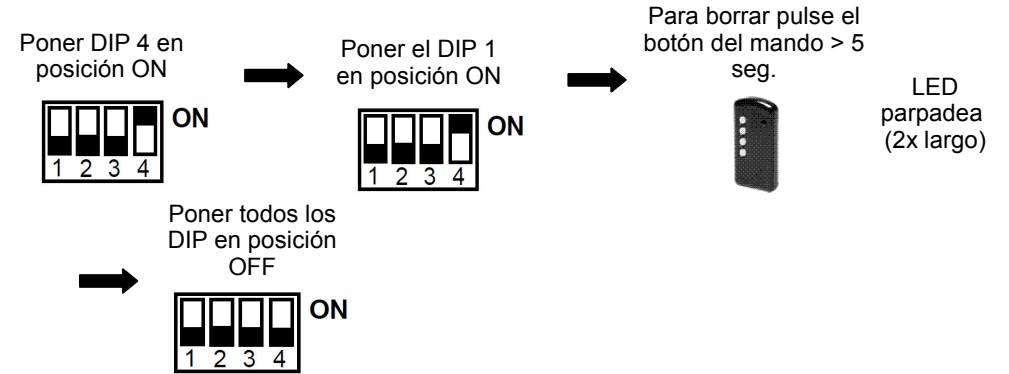
geba GmbH no concede garantía ni se hace responsable de los productos a los que sin nuestro consentimiento les fueran efectuadas modificaciones estructurales. La garantía no cubre los daños ocasionados debido a una instalación inadecuada en contra de nuestras recomendaciones de montaje. El instalador debe tener en cuenta que se cumplan los reglamentos EMV y locales.

Handsender



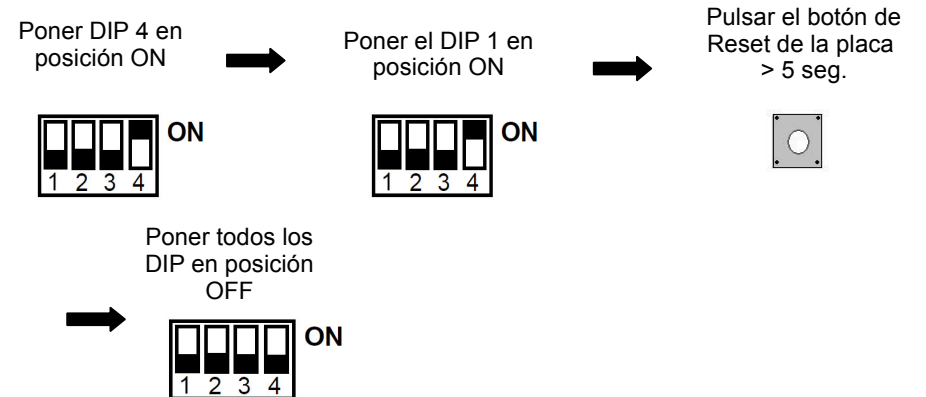
Borrar un mando a distancia

Borrar un mando a distancia en concreto:



El Mando a Distancia ha sido borrado.

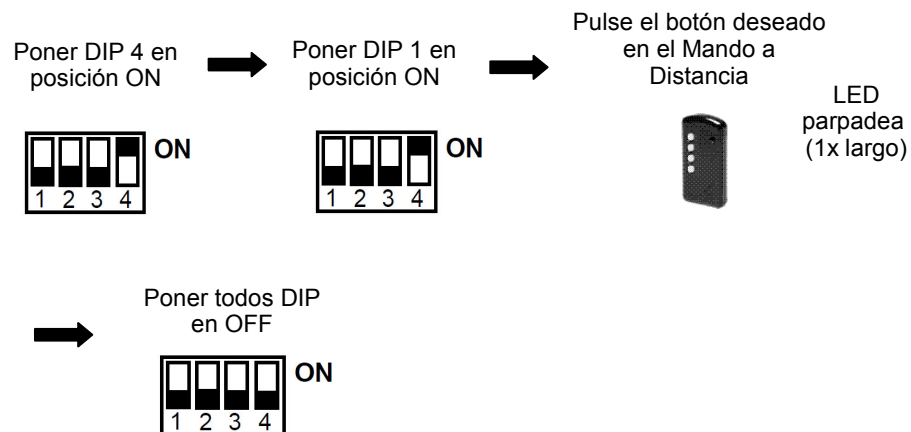
Borrar todos los mandos a distancia:



Todos los mandos programados han sido borrados.

Dar de alta un mando a distancia

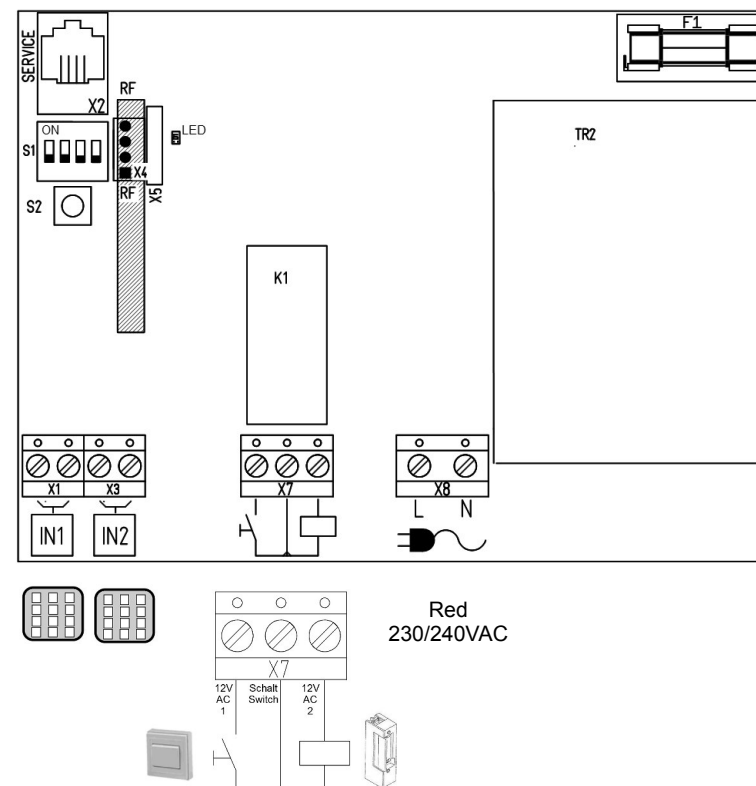
Asegurese antes de iniciar el programa que el Funkmodul está instalado en la placa lógica.



El Mando a Distancia acciona ahora el abrepuertas.

Datos Técnicos

Alimentación: 230-240 V AC
 Salida del relé: 12V AC 800mA
 Conexión: 1.5 mm² max.
 Temperatura de trabajo: -20 °C bis +60 °C



Este producto cumple las normativas:
 Directiva EC de Compatibilidad Electromagnética
 EN 61000-6-1 08/2002
 EN 61000-6-3 08/2002
 Directiva Europea 2006/42/EC

Codierschalter



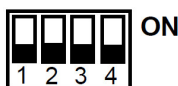
Programar un nuevo código de acceso

Cody Light HF Abrepuertas.

Los cuatro posibles códigos de acceso se pueden programar de una manera sencilla.

En la placa lógica usted puede encontrar un bloque con 4 DIP (Puede verlo en el diagrama) En esos 4 DIP se almacenan los 4 posibles códigos de acceso.

Poner el DIP de posición en memoria deseada en ON



Introducir los 4 o 5 dígitos del Código de Acceso



Pulsar Tecla



Pitido -largo-

Poner el DIP en posición OFF



El nuevo código de acceso ha sido programado

Borrar un código de acceso

Poner el DIP de posición en memoria deseada en ON



Pulsar Tecla



Pulsar Tecla



Pitido -largo-

Poner el DIP en posición OFF



Esa posición en la memoria está ahora vacía

Codierschalter



Introducir un código de acceso

Introducir los cuatro o cinco dígitos del código de acceso



Pulsar Tecla



Pitido -largo-

El código de acceso correcto debe activar el abrepuertas.

Antes de introducir el código de acceso correcto puede pulsar todas las teclas que desee.

En caso de introducir un código de acceso incorrecto, el sistema avisara con 3 pitidos; para poder introducir un nuevo código tendrá que esperar que finalice el tiempo de bloqueo (20 seg.) Al final de este tiempo de bloqueo sonará un pitido largo.